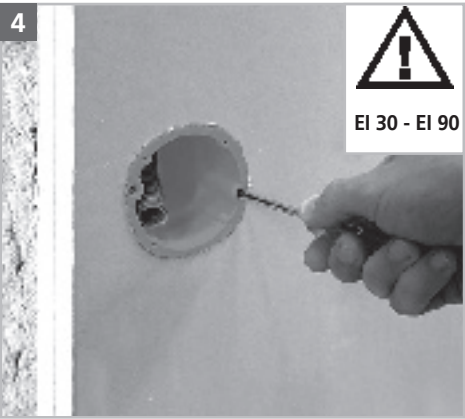
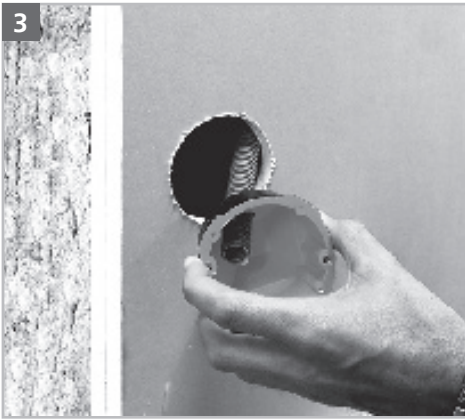
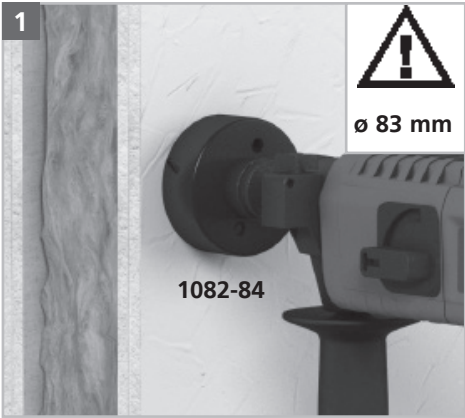


**Einbau in Brandschutzwände EI 30 - EI 90 / Installation in EI 30 - EI 90 fire protection walls /**  
**Montage dans des parois pare-feu EI 30 - EI 90 / Montaggio nelle pareti antincendio EI 30 - EI 90**



# Hohlwanddose Quickbox Maxi HWD 90

Quickbox Maxi HWD 90 cavity wall box / Boîte pour parois creuses Quickbox Maxi HWD 90 / Scatola per pareti in cartongesso Quickbox Maxi HWD 90

VKF Zulassung Nr. 26831 / 26846  
Diverse Bauteile der Feuerwiderstands-  
klasse EI 90 nach EN 1363-1 und EN  
1364-1

## Montageanleitung /

Assembly instructions / Instructions de montage / Istruzioni per il montaggio



**Achtung:** Rohrinstallation bis max. M25. Die Rohre müssen mit Dichtstopfen (M20 - 1040.20 / M25 - 1040.25) verschlossen werden.

**Montage nur durch in der Elektrotechnik ausgebildete Installateure! Liegen keine entsprechenden Fachkenntnisse vor, so kann es zu einer unsachgemäßen Montage kommen, die die Sicherheit gefährdet.**

**Please note:** Installation of cables inside a hose up to max. M25! The hose has to be sealed by means of a sealing plug (M20 - 1040.20 / M25 - 1040.25).

**Installation may only be carried out by installers with training in electronics! If the installer does not have the necessary specialist knowledge, the device may be installed incorrectly, putting the user at risk.**

**Attention:** Pose dans une gaine jusqu'à max. M25. La gaine doit être obturée à l'aide d'un bouchon d'étanchéité (M20 - 1040.20 / M25 - 1040.25).

**Le montage ne doit être confié qu'à des installateurs disposant d'une formation en électrotechnique. Dans le cas contraire, il pourrait être incorrect et affecter la sécurité.**

**Attenzione:** I cavi si conducono all'interno di una guaina fino a max. M25. La guaina deve essere rinchiusa con un tappo d'impermeabilità (M20 - 1040.20 / M25 - 1040.25).

**Montaggio esclusivamente da parte di specialisti qualificati. Nel caso che il montaggio sia effettuato da un collaboratore senza formazione adeguata, l'installazione può essere difettosa e causare danni all'utente.**

AGRO AG | A KAISER COMPANY

Korbackerweg 7 · CH-5502 Hunzenschwil  
Tel. +41(0)62.889.47.47 · Fax +41(0)62.889.47.50  
www.agro.ch

**AGRO**  
... your quality-connection